

OPED – przywrócimy Twoją sprawność

OPED to grupa ekspertów w dziedzinie technologii medycznych. Wszystkie produkty służące do rehabilitacji ortopedycznej opracowujemy w laboratoriach OPED w siedzibie firmy. Zakłady produkcyjne zlokalizowane są na terenie całej Niemiec. Nasz cel to ułatwienie poruszania dla każdego pacjenta!

www.oped.de

Az OPED mozgásba hozza

Mi, az OPED-nél orvostechnikai szakértők vagyunk.

Minden ortopédiai rehabilitációs termékünket házon belül fejlesztjük ki és Németországban gyártjuk. Célünk: a mobilis beteg.

www.oped.de

OPED sizi harekete geçirir

Tip teknolojisinin uzmanları olarak OPED'te biz. Tüm ortopedik rehabilitasyon ürünlerimizi Almanya'daki tesislerimizde üretiyoruz. Hedefimiz: hastalarımızın hareket etmesi.

www.oped.de

OPED дает вам свободу движения
OPED является экспертом в области медицинских технологий.

Все наши ортопедические продукты для реабилитации пациентов разработаны в нашей компании и произведены в Германии. Наша цель: мобильный пациент.

www.oped.de



OPED

WM-TEVP-01-5 | 05/2013 | attraction | Scherer GmbH

OPED GmbH

Medizinpark 1
83626 Valley/Oberlindern
Germany
Fon +49 (0) 80 24/60 81 82-10
Fax +49 (0) 80 24/60 81 82-99
mail@oped.de
www.oped.de

OPED AG

Hinterbergstrasse 26
6330 Cham
Switzerland
Fon +41 (0) 41/748 53 35
Fax +41 (0) 41/748 53 40
contact@oped.ch
www.oped.ch

OPED UK Ltd

Unit 2 Glenmore Business Centre
Waller Road
Hopton Industrial Estate
Devizes
SN10 2EQ
United Kingdom
Phone +44 (0)1380 722177
Fax +44 (0)1380 710095
enquiries@oped.biz
www.opeduk.co.uk

OPED Australia Pty Ltd

4/42 Greenacre Rd
Wollongong NSW 2500
Australia
Phone +61 (0)2 4226 5880
Fax +61 (0)2 4226 5881
contact@oped-australia.com.au
www.oped.com.au

OPED USA

203 Crescent Street
Suite 205
Waltham MA 02453
USA
Phone +1 877 673 3426
Fax +1 508 879 0769
hello@opedusa.com
www.opedusa.com

VACOPed[®] by OPED

Instrukcja obsługi

Használati utasítás

Kullanma Kılavuzu

Руководство пользователя

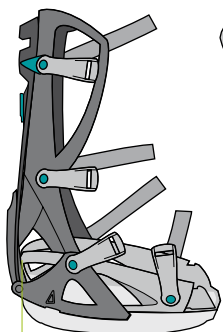
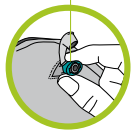


OPED

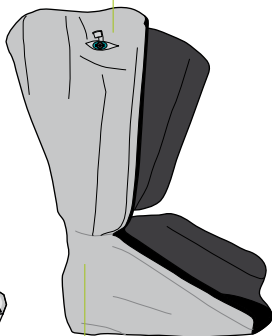
Instrukcja zakładania Alkalmazás módja Yerleştirme işlemi Надевание

Pierścień zaworu
Szelep gyűrű
Kapak halkasının
Клапанного кольца

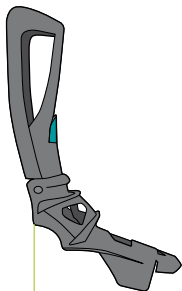
Zawór
Szelep
Subap
Клапан



Ostona tylna
Alsó héj
Alt muhafaza
Нижний корпус



Poszewka z materiału
(wewnątrz znajduje się torebka z granulkami)
Vákuumpárna a frottír betétben
Döşeme
Вакуумная подушка в тканевой оболочке



Ostona przednia
Felső héj
Üst muhafaza
Верхний корпус

1

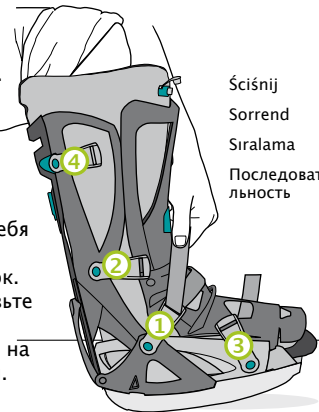
Zakładanie VACOPed | VACOPed alkalmazása VACOPed'in yerleştirilmesi | Надевание VACOPed

PL Umieść stopę w wewnętrznym butcie z materiału. Zapnij poszewkę materiałową. Z założonym wewnętrznym butem postaw nogę na ostonie tylnej. Załóż ostonę przednią na przód poszewki, zapnij paski.

HU Húzza a gyűrűt kifelé (lásd a szelepfunkcióknál). Tegye a lábát a frottír betétbe, majd zárja össze. A frottír betét felvétele után, lépjen az alsó héjba. Helyezze rá a felső héjat a frottír burkolatra, húzza meg a szíjakat az ábrán jelölt sorrendben.

TR Ayağı kumaş döşemenin içine yerleştirin, kumaş döşemeyi kapatın. Üst kapağı yerine oturtun, kemerleri kapatın.

RU Потяните кольцо клапана на себя (см. „Функции клапана“). Поместите ногу в тканевый внутренний ботинок. Застегните тканевый ботинок. Вставьте ногу в тканевом ботинке в нижний корпус. Установите верхний корпус на тканевом ботинке и затяните ремни.



Ściśnij
Sorrend
Sıralama
Последовательность

2

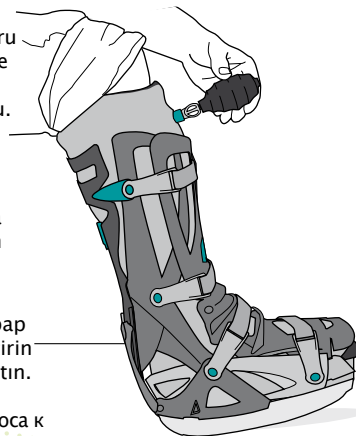
Dopasowywanie poduszki próżniowej A vákuumpárna beállítása és rögzítése Vakum yastığının ayarlanması ve sabitlenmesi Регулировка и фиксация вакуумной подушки

PL Upewnij się, że pierścień zaworu jest odciągnięty w dół (patrz funkcje zaworu). Przyłóż szary koniec pompki do okrągłego końca zaworu. Pompuj do momentu aż usunięte zostanie całe powietrze. Zamknij zatyczkę zaworu.

HU A pumpa szürke végét tegye a szelep kör alakú végére. Pumpáljon néhányat, amíg a pumpa engedi. Zárja rá a szelep fedelét.

TR Subap ringini açın (bakınız subap fonksiyonu), pompayı yerine yerleştirin ve birkaç defa bastırın, subabı kapatın.

RU Подсоедините серый конец насоса к круглому концу клапана. Закачивайте воздух до полного заполнения. Закройте крышку клапана.



Funkcje zaworka Szelepfunkciók Subap fonksiyonları Функции клапана

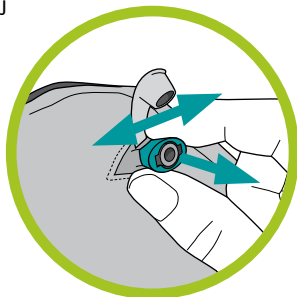
Aby poduszka próżniowa była miękka | A vákuumpárna leeresztése | Vakum yastığı yumuşar | Для смягчения вакуумной подушки

PL Otwórz zatyczkę zaworu. Odciągnij pierścień zaworu i przekreśl go w lewo bądź w prawo wpuszczając powietrze do środka poduszki.

HU Húzza a szelepgyűrűt kifelé és hajlítsa jobbra vagy balra, hogy a levegő bejuthasson.

TR Subap ringini yukarıya doğru çekin ve hava akışı sağlanacak şekilde, yana doğru hareket ettirin.

RU Потяните кольцо клапана на себя и отводите его влево или вправо, обеспечивая приток воздуха.



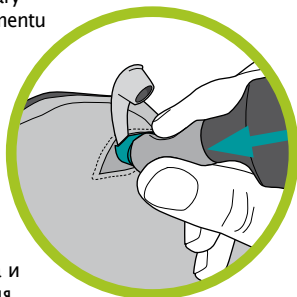
**Aby usztywnić poduszkę próżniową | A vákuumpárna merevítése
Vakum yastığı sertleşir | Для уплотнения вакуумной подушки**

PL Dociśnij pierścień zaworu, przyłóż szary koniec pompki do zaworu i pompuj do momentu aż całe powietrze zostanie usunięte.

HU Nyomja le a szelepgyűrűt, tegye a kézipumpát a szelep végére és pumpálja fel amíg a pumpa még hat.

TR Subap ringini aşağıya doğru bastırın ve pompa yardımıyla vakumu çekin. Ayarlamayı sabitleyin.

RU Нажмите кольцо клапана вниз, подсоедините насос к концу клапана и закачивайте воздух до полного заполнения.



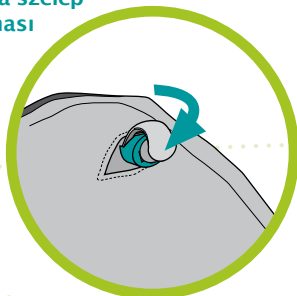
**Zamknij zatyczkę zaworu | Zárja rá a szelep fedelét | Subap kapağının kapatılması
Закрывание крышки клапана**

PL Upewnij się czy zawór pozostaje zamknięty.

HU Ez biztosítja, hogy a szelep zárva maradjon.

TR Vakum durumunun emniyet altına alınması.

RU Обеспечивает закрытие клапана



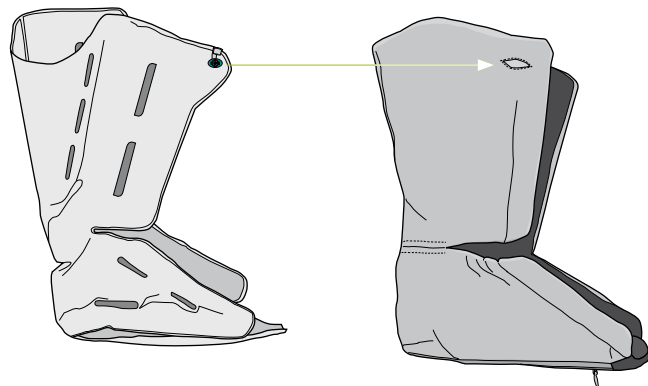
Wymiana poszewki materiałowej A frottír betét cseréje mosáskor Yastık döşemesinin değiştirilmesi Замена оболочки подушки

PL Rozepij zamek poszewki i wyjmij ze środka poduszkę próżniową. Otwórz zawór aby poduszka stała się miękka. Wygładź poduszkę próżniową. Wypompuj powietrze z poduszki aby ją usztywnić. Załóż nową poszewkę na poduszkę próżniową, przełóż zawór przez otwór w poszewce.

HU A hátsó cipzárt teljesen húzza le. Vegye ki a vákuumpárnát. Eressze le a párnát a szelep kinyitásával. Simítsa ki a vákuumpárnát a kezével. Pumpálja ki a levegőt, hogy a vákuumpárna merevvé váljon. Tegye vissza a tiszta burkolatba a vákuumpárnát és a szelepet tegye be a gomblyukon keresztül.

TR Arkadaki fermuarı tamamen açın, vakum yastığını dışarıya alın, vakum yastığını (yumuşak) elle düzgün şekilde ovalayarak bastırın, vakum yastığını (sert - bakınız subap fonksiyonları) tekrar yeni döşemenin içine yerleştirin, subabı düğme deliğine geçirin.

RU Полностью расстегните расположенную сзади молнию. Выньте вакуумную подушку. Выпустите из нее воздух, открыв клапан. Разгладьте вакуумную подушку рукой. Выкачайте воздух для уплотнения вакуумной подушки. Поместите вакуумную подушку в новую оболочку и вставьте клапан через соответствующее отверстие.



Zakładanie i zdejmowanie podeszwy A talp csatlakoztatása és eltávolítása Tabanın monte edilmesi ve değiştirilmesi Крепление и снятие подошвы

Zdejmowanie podeszwy A talp eltávolítása Tabanın yerinden alınması Снятие подошвы

PL Wciśnij jednocześnie oba przyciski zwalniające.

HU Nyomja meg mindkét kioldó gombot egyszerre.

TR Her iki kilit açma düğmesine aynı anda bastırın.

RU Нажмите обе кнопки освобождения одновременно.



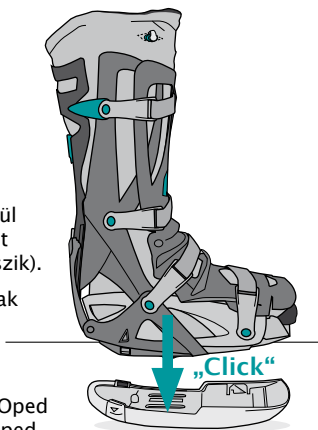
Zakładanie podeszwy A talp csatlakoztatása Vakum yastığı yumuşar Крепление подошвы

PL Umieść spód VACOPed bezpośrednio na środku podeszwy. Dociśnij VACOPed do podeszwy (aż usłyszysz kliknięcie).

HU Tegye a VACOPed alját közvetlenül a talp közepére. Nyomja a VACOPed-et a talpra (amíg két kattánás nem hallatszík).

TR VACOPed'i, düzgün ve ortalararak tabanın üzerine oturtun. VACOPed'i, tabanın üzerine doğru bastırın (iki klik sesi duyulmalıdır).

RU Разместите нижнюю часть VACOPed в центре подошвы. Прижмите VACOPed к подошве (до двух щелчков).



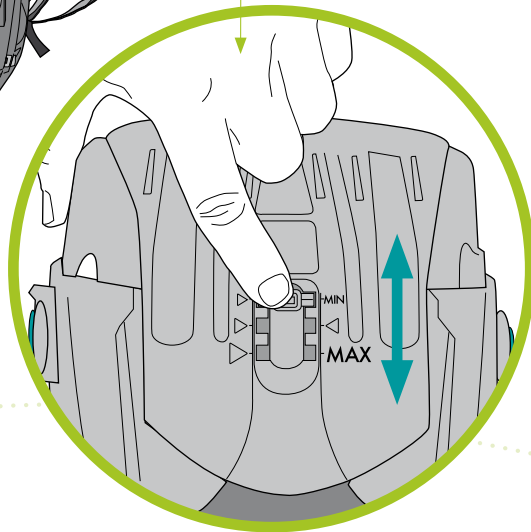
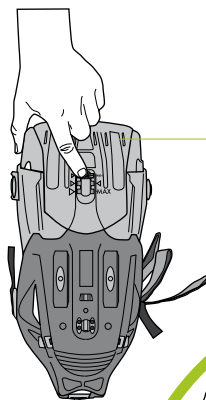
Dopasowywanie długości podeszwy A talp hosszának beállítása Tabanın boyunun uyarlanması Регулировка длины подошвы

PL Usuń podeszwę (patrz zdejmowanie podeszwy). Wciśnij przycisk uwalniający na spodzie podeszwy. Przesuń do przodu przednią część podeszwy i ustaw pożądaną długość.

HU Távolítsa el a talpat (lásd A talp eltávolítása részénél). Nyomja meg a kioldó gombot. Húzza a lábujjrészét a kívánt hosszúságúra.

TR Tabanı yerinden alın (bakınız tabanın monte edilmesi). Kilit açma düğmesine bastırın. Parmak parçasını, arzu ettiğiniz boya gelene kadar çekin.

RU Снимите подошву (см. „Снятие подошвы“). Нажмите кнопку освобождения. Переместите упор для большого пальца на нужную длину.



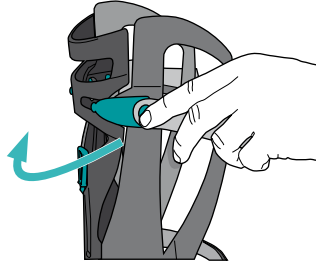
Dopasowywanie obwodu w łydce A lábikra bőség beállítása Baldır çevresinin uyarlanması Регулировка окружности икры

PL Wciśnij zatrzask uwalniając go z osłony.

HU Nyomja meg a csatot, hogy leváljon a hátsó héjról.

TR Tokayı, baldır muhafazasından dışarıya doğru bastırın.

RU Нажмите застежку для ее освобождения от икромной части корпуса.

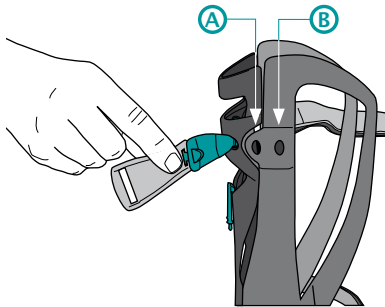


PL Umieść zatrzask w żądanej pozycji.

HU Tőlja a csatot a kívánt helyzetbe.

TR Tokayı, arzu ettiğiniz pozisyona kadar sürün.

RU Переместите застежку в нужное положение.



A = Dopasowywanie do dużej łydki
= Bő lábikra bőség
= büyük baldır çevresi
= Большая окружность икры

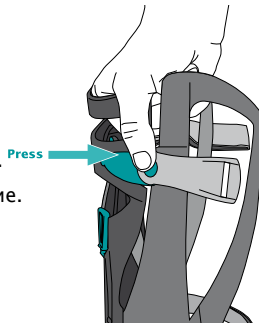
B = Dopasowywanie do małej łydki
= Szűk lábikra bőség
= küçük baldır çevresi
= Малая окружность икры

PL Umieść zatrzask w żądanym otworze. Powtórz procedurę po drugiej stronie.

HU Nyomja a csatot a megfelelő lyukba. Ismétlje meg a másik oldalon is.

TR Tokayı arzu ettiğiniz deliğe doğru bastırın. İşlemi, diğer tarafta da tekrarlayın.

RU Вставьте застежку в нужное отверстие. Повторите процедуру с другой стороны.



Ustawienie kąta stałego Dőlésszög beállítás Açı ayarı Регулировка угла

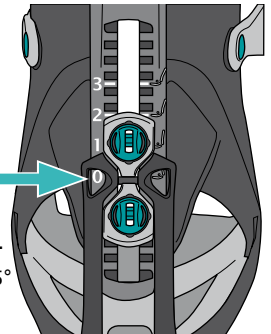
**Stabilne ustawienie stawu skokowego (kostka unieruchomiona)
Rögzített boka (nem mozgatható) beállítás
Sabitlenmiş ayak mafsalı (FIKS-ayarı)
Регулировка для фиксированного голеностопного сустава**

PL Unieruchomienie jest możliwe w odstępach co 5° od -15° aż do +30°. Poziom „1” jest równoznaczny z ustawieniem +10 stopni.

HU Rögzített beállítás 5°-os lépéseken lehetséges -15° és +30° között. Az „1” szint 10 foknak felel meg.

TR Ayarlama, 5° adımlarla -15° ile +30° arasında yapılabilir. Derece ayarının göstergesi: „1”, 10°ye karşılık gelmektedir.

RU Возможна фиксация с шагом 5° от -15° до +30°. Уровень „1” соответствует +10°.



**Ruchome ustawienie stawu skokowego (za pomocą zegara ROM)
Mozgatható boka (ROM) beállítás
Hareketli ayak mafsalı (ROM-ayarı)
Регулировка для гибкого голеностопного сустава (открытый объем движений)**

PL Śruba górna = reguluje zakres zgięcia podeszwowego (przesunięcie przodostopia w dół)

HU A felső csavar a talp rugalmassági határát szabja meg (amennyit a lábfej lefelé mozdulhat)

TR Üst civata = topuk çekme dayaması (ince ayak konumu)

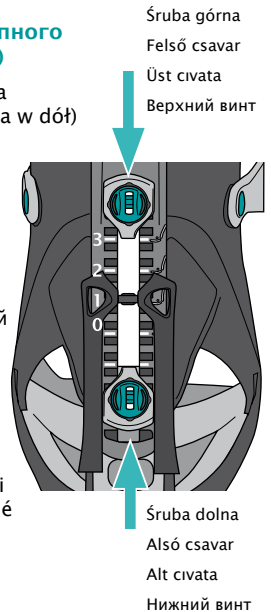
RU Верхний винт = задает предел сгибания подошвы (нижний объем движений переднего отдела стопы)

PL Śruba dolna = reguluje zakres rozciągnięcia grzbietowego (przesunięcie przodostopia w górę)

HU Az alsó csavar a hátoldali megnyúlási határt szabja meg (amennyit a lábfej felfelé mozdulhat)

TR Alt civata = sırt yayılma dayaması (ayak ucunun kaldırılması)

RU Нижний винт = задает предел дорсального разгибания (верхний объем движений переднего отдела стопы)



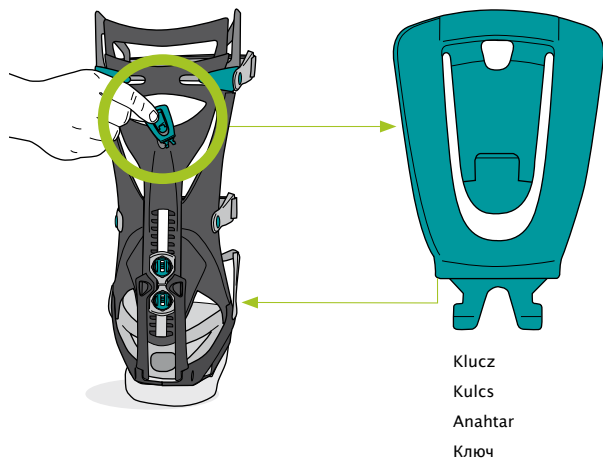
Ustawienia różnych kątów A szögek beállítása Açı ayarının değiştirilmesi Регулировка углов

PL Wyjmij klucz z miejsca jego mocowania i umieść go w śrubie.

HU Vegye ki a kulcsot a helyéről és helyezze a csavarba.

TR Anahtarı tutucudan alın ve civatanın içine geçirin.

RU Выньте ключ из его крепления и вставьте его в винт.



PL Zauważ: Użyj podszwy klinowej do ustawień od 10° do 30°.

HU Megjegyzés: A 10° és 30° közötti beállításhoz használja az ékpat.

TR Uyarı: 10° ile 30° arasındaki bir açı ayarı sırasında, lütfen tahta tabanı kullanınız.

RU Примечание. Используйте заданные значения от 10° до 30°.

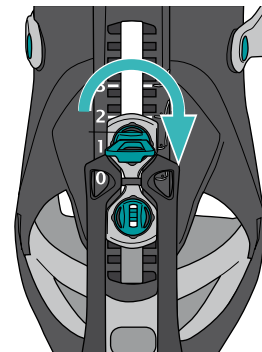
Ustawienia różnych kątów A szögek beállítása Açı ayarının değiştirilmesi Регулировка углов

PL Obróć klucz tak, aby znalazł się w pozycji horyzontalnej.

HU Fordítsa el a kulcsot vízszintes helyzetig.

TR Anahtarı yatay konuma döndürün.

RU Поворачивайте ключ, пока он не окажется в горизонтальном положении.

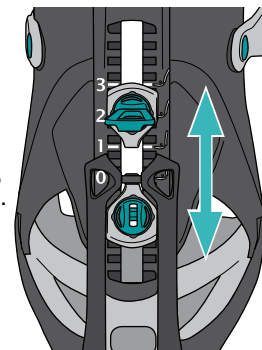


PL Unieś śrubę i przesuń ją w żądane miejsce.

HU Emelje fel a csavart és tölje a megfelelő helyzetbe.

TR Anahtarı kaldırın ve arzu ettiğiniz pozisyona kadar sürün.

RU Поднимите винт и перемещайте его, пока он не окажется в нужном положении.

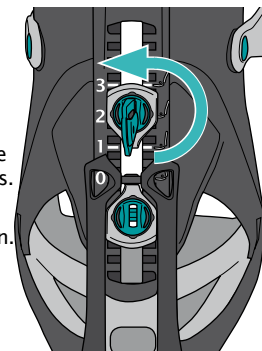


PL Aby zablokować, obróć klucz tak, aby znalazł się w pozycji wertykalnej. Powtórz powyższe kroki z drugą śrubą.

HU Amikor a csavar megfelelő pozícióban van, rögzítse úgy, hogy függőleges helyzetbe fordítsa. Ismétlje meg ezt az alsó csavarral is.

TR Anahtarı dikey konuma döndürün. Yukardaki adımları, diğer civata ile tekrarlayın.

RU После регулировки винта зафиксируйте его, повернув вертикально. Повторите процедуру для регулировки нижнего винта.



Informacje odnośnie użytkowania

Czyszczenie i ochrona

- Ostrona i paski: ostrona-prać w zmywarce do 90° C, paski-prać w pralce do 40° C.
- Poszewki z froty: prać w palce do 40° C (zamknij suwak przed praniem).
- Poduszka próżniowa: użyj chusteczki dezynfekującej lub sprayu dezynfekującego.
- Przechowywanie: przechowuj w suchym miejscu.

Cechy produktu

- Uniwersalne dopasowanie do lewej i prawej stopy.
- Rozmiary: Mały 35 – 39 Średni 39 – 44 Duży 44 – 50

Wskazania / rodzaje użycia

- Złamanie kości stawu skokowego.
- Złamanie kości śródstopia.
- Złamanie kości piętowej.
- Zerwanie ścięgna Achillesa.
- Artrodeza stawu skokowego.
- Poważne uszkodzenia więzadeł.

Problemy

Wrażliwe miejsca

- Zdejmij buta ze stopy. Otwórz zawór aby wpuścić powietrze do środka. Potrząśnij poduszka próżniową, aby na nowo ułożyć granulki. Załóż but z powrotem na stopę.
- Za pomocą pompki usuń powietrze z wnętrza poduszki próżniowej. Zlokalizuj uwierający obszar na poduszce próżniowej i za pomocą palców sprawdź czy pomiędzy sztywną ostroną a wrażliwym miejscem znajdują się granulki.

Jeżeli powtórne dopasowania nie przynosi ulgi na ból lub gdy palce lub stopa są zdrętwiałe oraz sine, natychmiast skontaktuj się z lekarzem! W takim przypadku konieczna jest pomoc lekarska! Wiele pożytecznych wskazówek znajdziesz także na www.vacoped.com

Uwagi bezpieczeństwa / przeciwwskazania

- Zawsze sprawdzaj czy podeszwa jest właściwie przyczepiona do spodu buta. Jeżeli nie, zdejmij ją i załóż ponownie.
- Brak znanych przeciwwskazań.

Dane techniczne / parametry

Zastosowany materiał

Sztywne ostrony (PP)*; poszewka (bawełna/PU pianka); torebka na granulki (PVC), materiał wyściełający (granulki EPS); ostrona zewnętrzna (PP/PU)*; paski (materiał PP)*; zewnętrzna podeszwa (EVA)*
Żadne części ani elementy nie zawierają lateksu.

Opakowanie

- Waga produktu łącznie z opakowaniem: 2,800 g (6 lbs 2 oz)
- Wymiary 58 x 37 x 18 cm (23" x 14.6" x 7")

Gwarancja

Gwarancja jest zgodna z regulacjami ustawowymi.



Hasznos tudnivalók

Tisztítás és ápolás

- Héj és szíjak: Héj mosogatógépben 60° C-on, szíjak mosógépben 40° C-on moshatók.
- Frottír betét: mosógépben 60° C-on, előtte a cipzárt húzza be.
- Vákuum párna: fertőtlenítő törlőkendőt vagy szórófejes fertőtlenítőszerrel használjon.
- Tárolás: száraz helyen tárolja.

A termék jellemzői

- Bal és jobb lábon is hordható.
- Méretek: Kicsi 35 – 39; Közepes 39 – 44; Nagy 44 – 50

Javallat / felhasználási terület

- Láb és bokaízület törései
- Sarokcsonti törések
- Achilles ín szakadás
- Protézis
- Arthrodesis
- Súlyos ínшалag sérülések

Hibaelhárítás

Egyes helyeken nyom

- Vegye le. Eresszen levegőt a vákuum párnába. Egyengesse el a párnában a golyócskákat. Vegye vissza.
- Eresszen újra levegőt a vákuum párnába. Keresse meg a vákuum párnán a nyomást okozó helyet, és ujjával vigyen golyócskát a fájdalom pont és a külső héj közötti helyre.

Ha újbóli igazgatással sem sikerül a fájdalmat vagy zsidbadást megszüntetni, vagy a bőr kékes színezetű lesz, akkor azonnal forduljon orvoshoz! Ilyen esetben orvosi segítségre van szükség! Számos tippel és trükköt találhat honlapunkon is: www.vacoped.com

Biztonsági tudnivalók / ellenjavallatok

- Ellenőrizze, hogy a talp megfelelően rögzült-e a csizma aljához. Ha nem, vegye ki és helyezze be újra
- Ellenjavallat nem ismert.

VACOped nem dinamikus terhelésre, ugrásra vagy gyors járásra készült. Sőt, bármiféle esés veszélyezteti a biztonságot. Minden alkalommal azonnal ellenőrizze a VACOped esetleges sérüléseit. A VACOped csak a talp és a boka sérüléseinek kezelésére szolgál.

Műszaki adatok / csomagolási méretek

Felhasznált anyagok

Kemény héjak (PP); burkolatok (pamut/PU hab); párna burkolat (PVC), töltőanyag (EPS labdák, felső burkolat (PP/PU); szíjak (PP anyag); külső talp (EVA). Egyetlen részében, összetevőjében sincs latex

Csomagolás

- Súly termékkel együtt: 2 800 g
- Méretek 58 x 37 x 18 cm

Jótállás

A termék jótállásai minden jogi szabályozásnak megfelelnek.



Küçük basılmış

Temizlik ve koruma

- Muhafaza ve kemerler:
 - Muhafaza bulaşık makinesinde 90°C'da, kemerler çamaşır makinesinde 40°C'da.
- Havlu döşemeler:
 - çamaşır makinesinde 40° C, fermuarı önceden kapatın.
 - Vakum yastığı: silerek dezenfeksiyon
- Saklama:
 - kuru yerde saklayın.

Ürün özellikleri

Sağda ve solda taşınabilir.

- Bedenler: Küçük 35 – 39 Orta 39 – 44 Büyük 44 – 50

Endikasyonlar / kullanıldıkları yerler

- Ayaktaki ve ayak mafsalındaki kemik kırılmaları
- Calcaneus kırılması
- Aşil bağ kiritişi yırtılması
- Protetik
- Artrodesen
- Ağır eklem bandı yaralanmaları

Problem & Çözümü

Baskı yerleri

- Uyarılama işlemini tekrarlayın.
- Yastık dolgununu, baskı yerinde eşit şekilde ovalayarak yayın.

Ağrıların, parmaklardaki uyuşukluğun veya ayaklardaki mavileşmelerin, uyarılamanın tekrarlan masıyla giderilememesi durumunda, derhal doktora gidiniz! Bu durumda, bir tıbbi destek alınması gerekmektedir! Bu konuda birçok öneri ve çözümü, şu internet adresinde bulabilirsiniz: www.vacoped.com

Güvenlik uyarıları / karşı endikasyonlar

- Tabanın tam olarak oturmuş olduğunu kontrol edin – kayma tehlikesi!
- Hiç bir karşı endikasyon bulunmamaktadır.

VACOPed zıplamak ve hızlı yürümek gibi dinamik yükler için tasarlanmamıştır. Ayrıca, düşmeler güvenliği olumsuz etkileyebilir. Her uygun olduğunuzda VACOPed ürününüzü hasarlara karşı kontrol edin. VACOPed sadece ayak ve bilek tedavi ve sakatlanmalarında kullanılır.

Teknik veriler / parametreler

Kullanılan malzemeler

Sert muhafazalar (PP)*; döşemeler (pamuk/PU-köpük malzeme); yastık kılıfı (PVC), dolgu malzemesi (EPS bilyalar); ön kapak (PP/PU)*; kemerler (PP dokuma)*; yürüme tabanı (EVA)*. Hiçbir parça veya bileşen lateks içermez. Hiçbir parça veya bileşen lateks içermez.

Ambalaj

• Ağırlık 2.800 g

• Boyutlar 58 x 37 x 18 cm

Garanti

Ürün garantileri tüm yasal düzenlemelerle uyumludur.

Полезная информация

Очистка и уход

- Корпус и ремни: корпус – посудомоечная машина 60° C, ремни – стиральная машина 40° C.
- Махровое покрытие: стиральная машина 60° C, следует застегнуть молнию.
- Вакуумная подушка: дезинфицирующие салфетки или спрей.
- Хранение: хранить в сухом месте.“

Характеристики продукта

- Ношение на правой или левой ноге.
- Размеры: малый 35-39 (6-8), средний 39-44 (8-11), большой 44-50 (11-14)

Показания

- Переломы стопы и голеностопного сустава
- Переломы пяточной кости
- Разрыв ахиллова сухожилия
- Протезы
- Артродез
- Тяжкие повреждения связок

Проблемы и их решение

Болезненные места сдавливания

- Снимите ботинок. Закачайте воздух в вакуумную подушку. Потрясите подушку для равномерного распределения воздуха. Наденьте ботинок.
- Закачайте воздух в вакуумную подушку. Выявите зону на вакуумной подушке, которая является причиной болезненных ощущений, и при помощи пальцев проверьте наличие скопления воздуха между болезненным местом и внешним корпусом.

Если после этого боль или онемение в пальцах не проходит или если стопы и/или кожа приобретают синеватый оттенок немедленно свяжитесь со своим врачом! В этом случае потребуются медицинский уход! Различные советы и рекомендации приведены на сайте www.vacoped.com

Меры безопасности / Противопоказания

- бедитесь в том, что подошва прикреплена к нижней части ботинка. В противном случае снимите и повторно закрепите подошву.
- Известные противопоказания отсутствуют.

Ботинок VACOPed не рассчитан на динамические нагрузки, например, возникающие при прыжках или быстрой ходьбе. Кроме того, любые падения могут поставить под угрозу безопасность. При необходимости немедленно проверьте VACOPed на наличие повреждений. VACOPed предназначен только для лечения последствий травм стопы и голеностопного сустава.

Технические данные / Габариты упаковки

Материалы

твердый корпус (полипропилен), покрытия (хлопок/ПУ пена), оболочка подушки (ПВХ), подкладочный материал (шарики из полиполистирола), верхнее покрытие (полипропилен, ПУ), ремни (полипропилен), внешняя подошва (этиленвинилацетат). Детали и компоненты не содержат латекса

Упаковка

- Вес (вкл. продукт): 2,8 кг
- Габариты 58 x 37 x 18 см

CE

Гарантия

Гарантия на продукт соответствует всем законодательным требованиям.

CE